

Yeni Memleketiniz Federal Almanya ya Hoşgeldiniz.

Gelecekte eşiniz ile birlikte Almanya da yaşamaya karar verdiniz. Bu sizin çocuklarınız ve aileniz için çok anlamlı bir karardır.

Kendinizi yabancı bir yerde yaşıyor duygusuna kapılmamanız için, hızlı bir şekilde Almanya ya uyum sağlayabilmeniz için, bu bröşürle bazı önemli bilgileri vermek istiyoruz.

Buradaki haklarınız ve yükümlülükleriniz üzerine detaylı bilgi edinebileceğiniz Danışma Merkezlerinin adreslerini bu bröşürün son sayfasında bulabilirsiniz.

Yeni bir yaşam , yeni şanslar

Yeni bir ülkede yaşam, bir çok zorlukları beraberinde getirir elbette. Özellikle yeni bir dil, sosyal ve hukuksal yapı.

Hangi ülkeden geldiğinize göre, farklı iklim koşulları, kültürel farklılıklar, yaşamımızı etkiler. Bu farklılıkların yaşamınızı zenginleştirmesine, yeni deneyimler kazanmanıza açık olun, kendinize yeni şanslar tanıyın.

Önemli olan sizin, Almanları ve Almanya yı tanımaya aktif katılmanız, bu topluma uyum sağlamanız, insanlar ile ilişki kurmanız. Buradaki haklarınız üzerine bilgi edinin ve yükümlülüklerinizi yerine getirin.

Böylece Almanya da bir çok insanın size olumlu yaklaştığı deneyimini kazanacaksınız.

Sizin geleceğiniz ve başarı tasarınız

Almanya da yaşamınızdaki hedeflerinize göre, farklı imkanlar bulunmaktadır.

- Evde kalıp, çocuğunuzu yada çocuklarınızı mı yetiştirmek istiyorsunuz?
- Aile yaşamı yanısıra bir meslekte çalışmak mı istiyorsunuz?
- Yüksek öğrenim mi görmek istiyorsunuz?
- Bir alanda meslek eğitimi mi görmek istiyorsunuz?
- Ya da yeteneklerinizi, kapasitenizi mi geliştirmek istiyorsunuz?
- Tüm bu durumlara göre şehrimizde destek alma olanakları bulunmaktadır.

Belediyenin yada diğer kurumların bünyesinde, uzmanların yardımını alabilirsiniz.

Zorluklar Krizler

Zorluklar, krizler, çelişkiler yaşamımızın birer parçasıdır. Sizlere dar gününüzde yardımcı olacak bazı Danışma Merkezleri bulunmaktadır.

- Almanca ile sorun yaşıyorsanız,
- Çocuklarınız okulda, meslek eğitiminde veya anaokulunda sorun yaşıyorsa,
- Oturum sorunlarına yol açan aile problemleri yaşadığınızda.

Bazı Danışma Merkezlerinde ana dilinizi konuşan danışmanların bulunması ya da tercümanla çalışmaları mümkün.

Sorunlar çoğunlukla yıpratıcıdır. Önemli olan sorun teşkil eden alanların tesbit edilmesi ve çözüm yollarının aranması. Yakınıınızda bulunan bir uzmanın yardımını algılayın, sorunlar çelişkilere dönüşmeden harekete geçin.

Size özel, kişisel bilgileriniz danışma merkezinde gizlilik kuralına tabii tutulur. Bir başkasına aktarılması kanunen yasaktır.

Detaylı Bilgi için şu Danışma Yerlerine başvurunuz.

- **İlk Göçmenlik danışması**

IFAK e.V.

Gremmestr. 19, 44793 Bochum

Telefon: 0234/325 8242; Fax: 0234/325 8243

E-Mail: sozialdienst@ifak-bochum.de

<http://www.ifak-bochum.de>

- **Uyum kursları**

Integrationskurse bei der IFAK e.V.

Engelsburger Str. 168, 44793 Bochum

Telefon: 0234/67221; Fax: 0234/683 336

E-Mail: ifak@ifak-bochum.de

<http://www.ifak-bochum.de>

- **Sosyalpedagojik aile desteği**

Engelsburger Str. 168, 44793 Bochum

Telefon, Fax: 0234/67221

<http://www.ifak-bochum.de>

- **Oturma müsadese ile ilgili danışmanlık**

Medizinische Flüchtlingshilfe Bochum e.V.

Dr.-Ruer-Platz 2, 44787 Bochum

Telefon: 0234/325 9272; Telefax: 0234/904 1381

E-Mail: sozialdienst@mfh-bochum.de

www.mfh-bochum.de

- **Kadınlar ve genç kızlar için yardım kursları**

MIRA - Internationales Bildungs- und Beratungszentrum für Frauen und Mädchen e.V.

Westring 43, 44787 Bochum

Telefon, Fax: 0234/325 9176

E-Mail: info@mira-ev.de

www.mira-ev.de

Almanya'ya yeni göç etmiş bir kişi olarak, haklarım ve yükümlülüklerim

Sorularıma nerde yanıt bulabilirim?

Bochum daki yeni göçmenler için bir bilgilendirme bröşürü

Mülteciler için Tıbbi Yardım Derneği inisiyatifiyle



*Medizinische Flüchtlingshilfe
Bochum e.V.*

Dr.-Ruer-Platz 2, 44787 Bochum;

Telefon 0234/ 325 9272; Telefax 0234/904 1381;

www.mfh-bochum.de

türkisch